

FCSD - COLLECTION NOTE



DSV AIR & SEA, S.A.U
C/ Salvador Gasull, 1 Bajo
46011, Valencia
Spain
ES.VLCFCSDocean@es.dsv.com

SVF80013306



Receiver Details

FORD plant code:	F201C	2digit code:	
FORD plant address:	Hollingsworth logistics Management	dock code:	
	14231 W.Warren, Dearborn, MI, 48126	ARL:	F201C
	USA		

Each destination requires a separate collection Note

Shipper Details

Company Name:	MAGNA PT s.pa.	Supplier GSDB Code:	CJ8NA
Street:	Via dei Ciclamini, 4		
City:	Modugno		
Zip code:	70026	Country:	ITALY
Contact Person:	Mr.Salenbauch		
Contact Phone:	+390805858681; +390805858471		
Contact eMail:	iosef.salenbauch@Magna.com; frank.hoffmann@Magna.com		
Collection Address: (alternative)			

Timing

Collection date:	21.02.2023	Collection time frame:	8:00-14:00
------------------	------------	------------------------	------------

FCSD - advising will be completed with forwarding to your local carrier and DSV by 10:30h on the day before collection.

Export Customs Document: (MRN)

will be created by:
Export customs office: ES000812 (Barcelona)

Shipment details SVF80013306

ASN (delivery note number)	Part Number	PCS	dimensions for pack (LxBxW) in CM			Packaging Units Type		Gross Weight	
4048415	AE8Z 7H103 A	576							
4048419	F1FZ 7060 B	1							
4048416	AE8Z 7D000 A	8							
4048414	AE8Z 7118 C	120							
			80	60	50	1	pall	33	
						Total	1	Units	33 kg

Dangerous goods? ☐ yes ☒ no

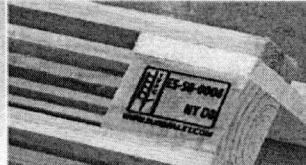
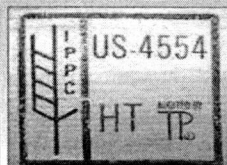
PLEASE ATTACH COPY OF RELEVANT DOCUMENTS:

(COMMERCIAL INVOICES, DELIVERY NOTES AND DGD (Dangerous Goods Declaration))

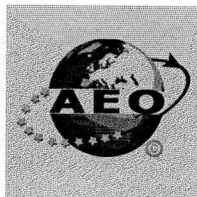
Please note, that's not allowed to ship wooden pallets without HT-stamp.

XX - 000
YY

XX represents the ISO country code.
000 represents the unique number assigned by the national plant protection organization.
YY represents either HT for heat treatment or MB for methyl bromide fumigation.



1 Mittente (Ragione sociale, città, stato) Expéditeur (nom, adresse, pays) Magna PT S.p.A. Via dei ciclamini, 4 I-70026 MODUGNO - BARI				INTERNATIONALER FRACHTBRIEF LETTRE DE VOITURE INTERNATIONAL Diese Beförderung unterliegt trotz einer gegenteiligen Abmachung den Bestimmungen des Übereinkommens über den Beförderungsvertrag im Internationalen Ce transport est soumis, nonobstant toute clause contrat de transport international de marchandises par route (CMR) Straßengüterverkehrs (CMR)										
2 Destinataro (Ragione sociale, città, stato) Destinataire (nom, adresse, pays)				16 Trasportatore (Ragione sociale, città, stato) Transporteur (nom, adresse, pays)										
3 Luogo previsto per la consegna della merce Lieu prévu pour la livraison de la marchandise INTERMEDIATE CONSEQUENCE F201C Hollingsworth Logistics Management 14231 W. Warren Ave Dearborn, MI, 48126, U.S.A.				17 Trasportatori successivo/i (Ragione sociale, città, stato) Transporteurs successifs (nom, adresse, pays)										
Ort/Lieu IDEM Land/Pays				18 Riserve e osservazioni del trasportatore Réserves et observations des transporteurs Possible packaging components: cardboard parts PAP 20, wooden pallet FOR 50, packaging tape PP 5, VCI bag LDPE 4, envelope for label LDPE 4, film LDPE 4, straps PET 1, packaging foam 7										
4 Luogo e data della presa in carico della merce Lieu et date de la prise en charge de la marchandise														
Ort/Lieu MODUGNO, Land/Pays ITALY Datum/Date: 21.02.2023														
5 Documenti allegati Documents annexés DELIVERY NOTE: 4048415, 4048419, 4048416, 4048414														
AE8Z7H103A 4 Cartoni Output Speed Sensor 576 pcs F1FZ7060B 1 Cartone Output Shaft2 asm 1 pcs AE8Z7D000A 1 Cartone Oil Spout 8 pcs AE8Z7118C 1 Cartone Cylindrical Roller Bearing 120 pcs On 1 H-Pallet				10 Nr. di statistica No. statistique		11 Peso lordo kg. Poids brut kg 33 kg		12 Volume m3 Cubage m3						
13 Istruzioni del mittente Instructions de l'expéditeur (formalités et autres) GSDB CODE : CJ8NA DSV : SVF80013306				19 zu zahlen vom: A payer par: Fracht Prix de transport Ermäßigungen Réductions Zeischensumme Solde Zuschläge Suppléments Nebengebühren Frais accessoires Sonstiges Divers Zu zahlende Gesamtsumme/ Total à payer		Absender L'expéditeur		Währung Monnaie		Empfänger Le Destinataire				
14 Rückerstattung / Remboursement														
15 Frachtzahlungsanweisung/ Prescription d'affranchissement Trasporto prepagato / Franco Trasporto a carico destinatario/ Non Franco : FCA					20 Convenzioni particolari / Conventions particulieres									
21 Compilato a / Etablie à MODUGNO am / le					24 Merce ricevuta Réception des marchandises Data Date am le									
22 Magna PT SPA - VIA DEI CICLAMINI, 4 I-70026 MODUGNO - BARI (Firma e timbro del mittente) (Signature et timbre de l'expéditeur)					Targa : XXXXXX 7072154 (Firma e timbro del trasportatore) (Signature et timbre du transporteur)					(Firma e timbro del destinatario) (Signature et timbre du destinataire)				
25 Angaben zur Ermittlung der Entfernung mit Grenzübergängen von bis km					Paletten-Absender – Expéditeur des palettes Art Anzahl Kein-Tausch Tausch					Paletten – Empfänger – Destinataire des palettes Art Anzahl Kein-Tausch Tausch				
26 Vertragspartner des Frachtführers					Bestätigung des Empfängers					Bestätigung des Fahrers				
27 Amtliches Kennzeichen Nutzlast in kg Targa motrice Targa rimorchio					Benutzte Gen.- Nr.					National Bilateral EG CEMT				



Magna PT S.p.A., Via dei Ciclamini 4, I-70026 Modugno (Bari)

AF1JA FORD MEMPHIS PDC LVLC
5345 HICKORY HILL ROAD
MEMPHIS TN 38141
STATI UNITI D'AMERICA

Packager Intermediate Consignee
F201C HOLLINGSWORTH LOGISTICS (HLM)
14231 WEST WARREN AVE.
DEARBORN MI 48126

Delivery no. / Date: 4048414 / 02/21/2023
Purch. ord. no.: SC 000000
Purch. ord. Date:
Supplier's no.: CJ8NA
Order no. / Date: 30023173 / 01/31/2020
Customer no.: 10007253
Consignee: 30007659
Packager Int. Cons.: 30007219
05 Service / Ersatzteil
Person in charge: Martinelli, Rocco
Tel. no. / Fax:

loading station: YC

Delivery note

Weights (gross/net)

Gross weight 7.100 KG Net weight 6.600 KG

Item	Material Description	Quantity	Weight
000010	2507605100KDFO Cylindrical Roller Bearing	120 PC	6.600 KG
900001	Customer article number: AE8Z 7118 C AE TRS-020000 Cardboard packaging No. 2	1 PC	1 KG

terms of dispatch: 11 Seafreight

terms of delivery: FCA MAGNA Bari

AEOF: n. autorizzazione IT AEOF 17 1352

Magna PT S.p.A.
a socio unico
Via dei Ciclamini 4
I-70026 Modugno (Bari)
Tel. 080 - 5 85 81 11
Fax 080 - 5 85 82 04

Cap.Soc.: EUR 25.850.000,00
i.v.R.Imprese di Bari
C.F. e P.IVA 04886850728
REA 339886
www.magna.com

EUR: BNL-Banca Nazionale del Lavoro SpA
IBAN EUR: IT94 V010 0504 0000 0000 0007 855
BIC EUR: BNLIITRR
USD: Bank of America N.A.
IBAN USD: GB64 BOFA 1650 5071 1710 20
BIC USD: BOFAGB22

Soggetta ad attività di direzione e coordinamento di Magna Powertrain GmbH

Cliente	Destinazione	Trasportatore	Targa
Ford USA	F201C (USA)	DSV	FJ721SA

Codice Materiale	Nr. Colli	Preparazione	Seltris/Quantum	Caricamento
2500005398-001 6 gear DCT transmission SingleSpan Ref	8	✓	✓	✓
2500165003KDFO E-Motor	2	✓	✓	✓
2500165003KDFO E-Motor	1	✓	✓	✓
2500604000KDFO Transmission Housing Pre Asm	8	✓	✓	✓
2507605100KDFO Cylindrical Roller Bearing Chart 2500607000KDFO Output Speed Sensor Chart 2507421310KDFO Oil Spout INS 2506472135KDFO(F1FP-7060- BA) Output Shaft 2 asm SUPERSPAN	1			
	Tot.	Preparazione	Seltris/Quantum	Caricamento
	20	Firma	Firma	Firma

[Handwritten signatures and marks]